

Boise Cascade Yakima Mill Site



CONTACTS & INFORMATION

Comments accepted:

January 18, 2017 to
February 17, 2017

Submit comments to:

Mary Monahan - Site Manager
1250 W Alder St
Union Gap, WA 98903-0009
Phone: (509) 454-7840
Mary.Monahan@ecy.wa.gov

Document review locations:

Yakima Public Library
102 North 3rd Street
Yakima, WA 98901
Phone: (509) 452-8541
Hours: Mon-Wed: 9-7 pm
Thur-Fri: 9-6 pm
Sat: 10-6 pm
Sun: 10-5 pm

WA Department of Ecology
Central Regional Office
1250 W Alder St
Union Gap, WA 98903-0009

Agreed Order Available for Review and Comment

The Washington State Department of Ecology (Ecology) is providing an opportunity for the public to comment on the Agreed Order for the completion of a Remedial Investigation and Feasibility Study, and to prepare a Draft Cleanup Action Plan for the site identified by Ecology as the “Boise Cascade Mill” located at 805 North 7th Street, Yakima, WA 98901. The Site is also known as the Yakima Mill Site.

Public Comment Invited

Ecology is asking for your comments on the Agreed Order. You are invited to:

- Review the *Agreed Order*
- Send your comments to Ecology for consideration. Comments will be accepted January 18, 2017 through February 17, 2017

Site background

The Yakima Mill Site was formerly used as a lumber mill and log yard at various times between 1903 and 2010. Contamination has been documented in certain locations at the Site. Environmental Investigations that were conducted in 2008 and 2013, identified petroleum contamination in soil above state cleanup levels at a number of locations on the property. These investigations also documented elevated methane concentrations in soil on the property. Groundwater monitoring has shown concentrations of manganese, iron, arsenic, and petroleum products above Ecology screening levels in shallow groundwater at a number of locations under the property. Given the historical use of the property, there may be other environmental impacts. A former municipal solid waste landfill is also located on the property previously occupied by the Yakima Mill. The for-



Ecology's Toxics Cleanup Website

<https://fortress.wa.gov/ecy/gsp/Sitepage.aspx?csid=12095>

Facility Site ID: #450

Cleanup Site ID: 12095

Special accommodations

To request ADA accommodation for disabilities, or printed materials in a format for the visually impaired, call Ecology at (509) 454-7834 or visit <http://www.ecy.wa.gov/accessibility.html>. Persons with impaired hearing may call Washington Relay Service at 711. Persons with speech disability may call TTY at (877) 833-6341.

Help with other languages and formats?

Para asistencia en Español, llame (509) 575-2490, o mande un correo electrónico al equipo de la lengua española de Ecología a preguntas@ecy.wa.gov.

mer landfill is known as the "Interstate 82 Exit 33A Site," and is being addressed by a separate order.

Initial work at the Site will focus on completing a remedial investigation and a feasibility study (RI/FS). The remedial investigation will look at the type, amount, location and sources of contamination at the site. The feasibility study will look at a range of remedial cleanup options for the contamination, making sure that threats to human health and the environment are reduced or eliminated in accordance with Washington's Model Toxics Control Act (MTCA).

After the RI/FS is finalized, a draft Cleanup Action Plan (dCAP) will be prepared. The dCAP will identify the remedial cleanup option selected by Ecology.

Why This Investigation Matters?

Dissolved metals (arsenic, iron, manganese) and petroleum products are present in groundwater above MTCA screening levels. Petroleum products are also present in soils at levels exceeding state standards for protection of human health and the environment. Cleanup will improve soil and groundwater conditions at the Site and reduces exposure to contaminants. Cleanup will provide greater opportunity for redevelopment of the Site, which may provide economic benefit to the community.

What Happens Next?

After the public comment period ends, Ecology will review and respond to any comments received during the comment period.

For information about other opportunities for public involvement such as meetings, hearings, open houses and workshops, please visit Ecology's Public Involvement Calendar at <https://fortress.wa.gov/ecy/publiccalendar/>

While you are at the calendar page, you may click on the link Frequently Asked Questions about Effective Public Commenting and learn more about the public comment process.



Sitio del Aserradero Boise Cascade Yakima



CONTACTOS e INFORMACIÓN

Se aceptan comentarios:

Del 18 de Enero hasta el 17 de Febrero, 2017

Enviar comentarios a:

Mary Monahan - Site Manager
1250 W Alder St.
Union Gap, WA 98903-0009
Teléfono: (509) 454-7840
Mary.Monahan@ecy.wa.gov

Lugares para revisar documentos:

Biblioteca Pública de Yakima
102 North 3rd Street
Yakima, WA 98901
Teléfono: (509) 452-8541
Horario: Lun-Mie: 9-7 pm
Jue-Vie: 9-6 pm
Sab: 10-6 pm
Dom: 10-5 pm

WA Departamento de Ecología
Oficina de la Región Central
1250 W Alder St.
Union Gap, WA 98903-0009

Orden Acordada Disponible para Revisión y Comentario

El Departamento de Ecología del Estado de Washington (Ecología) está dando una oportunidad para que el público comente sobre la Orden Acordada para la finalización de una Investigación Remediadora y un Estudio de Factibilidad, y para preparar un Borrador del Plan de Acción de Limpieza para el sitio identificado por Ecología como el “Aserradero Boise Cascade” ubicado en 805 North 7th Street, Yakima, WA 98901. El Sitio también es conocido como el Sitio del Aserradero Yakima.

Se Invita al Público a Comentar

Ecología solicita sus comentarios sobre la Orden Acordada. Se le invita a:

- Revisar la *Orden Acordada*
- Enviar sus comentarios para consideración a Ecología. Se aceptarán comentarios del 18 de Enero hasta el 17 de Febrero, 2017.

Antecedentes del Sitio

La propiedad del Aserradero Yakima fue utilizada como un aserradero y patio para el almacenamiento de troncos entre 1903 y 2004. Se ha documentado contaminación en ciertas partes del Sitio. Investigaciones ambientales que se llevaron a cabo en 2008 y 2013 identificaron contaminación por petróleo. Se encontró contaminación por petróleo por arriba de los niveles estatales de limpieza en el suelo en varias partes de la propiedad. Estas investigaciones también documentaron concentraciones elevadas de Metano en el suelo. Monitoreo del agua subterránea ha mostrado concentraciones de manganeso, hierro, arsénico, sodio, nitrato, productos del petróleo, y cloruro de vinilo en el agua subterránea poco profunda. En base al uso histórico, puede haber otro tipo de contaminación.



Sitio Web de Limpieza de Tóxicos de Ecología

<https://fortress.wa.gov/ecy/gsp/Sitepage.aspx?csid=12095>

Facility Site ID: #450

Cleanup Site ID: 12095

Acomodaciones Especiales

Para solicitar acomodaciones ADA para personas con discapacidades, o materiales impresos en un formato para personas con discapacidad visual, llame a Ecología al (509) 454-7834 o visite <http://www.ecy.wa.gov/accessibility.html>. Personas con discapacidad auditiva pueden llamar al Servicio de Retransmisión de Washington al 711. Personas con discapacidad del habla pueden llamar TTY al (877) 833-6341.

Ayuda en otros idiomas y formatos?

Para asistencia en Español, llame (509) 575-2490, o envíe un correo electrónico al equipo de la lengua española de Ecología a preguntas@ecy.wa.gov.

El trabajo inicial en el Sitio se enfocará en finalizar una investigación remediadora y un estudio de factibilidad (RI/FS por sus siglas en inglés). La investigación remediadora examinará el tipo, cantidad, lugar y fuentes de contaminación en el sitio. El estudio de factibilidad examinará un número de opciones de limpieza de la contaminación, asegurando que las amenazas a la salud humana y al medio ambiente sean reducidas o eliminadas.

Después de que el RI/FS sea finalizado, un borrador del Plan de Acción de Limpieza (dCAP por sus siglas en inglés) será finalizado. El dCAP describe la opción de limpieza elegida por Ecología.

¿Porqué es Importante Esta Investigación?

Contaminantes, incluyendo metales disueltos (arsénico, hierro, manganeso, sodio) nitrato, productos del petróleo y cloruro de vinilo están presentes en el agua subterránea. Productos del petróleo también están presentes en los suelos a niveles que exceden los estándares estatales para la protección de la salud humana y el medio ambiente. La limpieza mejora las condiciones del suelo y agua subterránea en el sitio y reduce la exposición a los contaminantes. La limpieza provee una oportunidad para la reconversión del sitio, lo cual podría proveer un beneficio económico a la comunidad.

¿Qué Pasa Después?

Después de que termine el período de comentario público, Ecología revisará y responderá a todos los comentarios recibidos durante el período de comentario.

Para obtener más información acerca de otras oportunidades para participación del público tal como reuniones, audiencias, reuniones a puertas abiertas y talleres, por favor visite el Calendario de Participación Pública de Ecología en

<https://fortress.wa.gov/ecy/publiccalendar/>

Mientras usted esté en la página del calendario, usted puede hacer clic en el enlace *Frequently Asked Questions about Effective Public Commenting* y aprender más acerca del proceso de comentario público.

